

UJVIDÉKI HÍRLAP

ELŐFIZETÉSI ÁRAK:

Egész évre 18 korona
Negyedévre 4 K 50 f.
Egy hónapra 1 K 80 f.
Egyes szám ára mindenütt 6 fillér.

Politikai napilap

Főszerkesztő:
Mayer József.

Felolós szerkesztő:
Dr. Königstödler Ottó.

Szerkesztőség és kiadóhivatal:
Erzsébet-tér 7.
Megjelenik
hétfő kivételével mindennap.
Telefonszám 180.

Az orosz szocialisták békét akarnak.

Az orosz parasztok fellázkodtak a cár mellett. — Nikolajevics Nikoláj nagyherceg főparancsnokságát felfüggesztették. — Az új orosz kormány a bukás küszöbén.

Bonyolódik az orosz bonyodalom, mert az, hogy van már lemondó cári manifesztum és van már az új cárnak is manifesztuma és hogy mindennap kapunk híreket arról, mely városok csatlakoztak a forradalomhoz, kit börtönöztek be, kit akasztottak fel, mindezek forradalmi mellékünetek és ezert sem változtattak azon a legfontosabb dologon, hogy az ántánt egyik államában, éppen abban, amely emberanyagban a legerősebb: forradalom van.

Maga a tény, a forradalmi mozgalom, a cár letaszítása a trónról, a csezarevics meghívása a trónra, mindezek nem erősítik Oroszország harckészültségét. Ezentul vannak az orosz forradalomnak olyan mozgató erői, amely erők nem egy irányban fognak haladni, nem egy célt követnek és ezert azoknak van igazuk, akik noha az orosz forradalom angol célzatát elismerik, mégis magát a tényt előnyösnek itélik a központi hatalmak szempontjából.

Elsősorban is a forradalom vezetői csak az orosz belpolitikában értenek egyet. Valamennyien több szabadságot akarnak, meg akarják szüntetni az egyes népfajok elnyomatását, és alkotmányos kormányzást kívánnak. Am a háboru tekintetében már nyoma sincsen egyetértésnek. Miljukov, aki Stürmert megvádolta, hogy lagymatagon inteti a háboru ügyét, a konzervatív demokratákkal és a haladó pártiakkal egyetemben, az ántánt hive és ez a csoport a háborut minden erők megfeszítésével végig akarja harcolni. Ezzel szemben a munkáspárt és a szocialisták gyors békét követnek.

Az orosz forradalom még koránt sincs befejezve. Csak úgy, mint ahogy március 15 én nem volt vége a magyar forradalomnak és csak úgy, mint ahogy a Bastille lerombolásával, sőt Lajos király lefejezésével is csak kezdetét vette a francia forradalom.

Az orosz forradalom csak megkezdődött, a java még csak ezután következik.

Az ántánt országaiban recsegnek a trónok, ingadoznak az államformák, váltakoznak a kormányok, nálunk pedig rend és csend van! Az ántánt inog, a győző nyugodtan vár!

Basel, március 20.

(Az Ujvidéki Hírlap eredeti távirata.)

Pétervárról jelentik: A kabinet és a munkások közt dúló ellentéték még mindig nincsenek elsimítva. Az új kormány lemondása küszöbön van. Csejdzse szocialista képviselő kilépett a végrehajtó bizottságból.

Stockholm, március 20.

(Az Ujvidéki Hírlap eredeti távirata.)

Az itteni szociáldemokraták pétervári értesülései szerint Kerenszkij kényszeríteni fogja az új kormányt, hogy békejavaslatot tegyen a központi hatalmaknak. Más hírek szerint Nikolajevics Mikoláj nagyherceg a különbéke mellett foglalt állást, hogy elnyomhassa a forradalmat.

Rotterdam, március 20.

(Az Ujvidéki Hírlap eredeti távirata.)

A Times jelenti Pétervárról: Az orosz ideiglenes kormány kénytelen volt engedni a szocialistáknak és Nikolajevics Nikolaj nagyhercegnek főparancsnokká való kinevezését felfüggesztette. A generalissimus állása egyelőre nincs betöltve.

Stockholm, március 20.

(Az Ujvidéki Hírlap eredeti távirata.)

Pétervárról jelentik: Nagyon nyugtalanító hírek érkeznek Déloroszország ipari kerületeiből. Charkov kormányzója, aki csatlakozott a forradalmi kormányhoz, jelentette, hogy a kaukázusi munkásság megtagadta a forradalomhoz való csatlakozást. A jekaterinoszlavi kormányzósgában hasonlóan.

Csejdzse, a duma-bizottság szocialista tagja, úgy nyilatkozott, hogy a kaukázusi munkásság két pártra oszlott. Az egyik párt teljes autonómiát követel. A Kaukázusban levő csapatok az autonómiát követelő párt mellé állottak.

Berlin, március 20.

(Az Ujvidéki Hírlap eredeti távirata.)

Stockholmból jelentik: Pétervárról nagy agrárzavargások híre érkezik. Szarátov kormányzósgában a falusi lakosság közt a következő ropitatót terjesztették:

A cárt az urak és a kereskedők fogva tartják. Az urak és a kereskedők még több milliót akarnak szerezni a nép véréből, a cár ellenben békét akart. A katonák is haza akarnak jönni, hogy itthon dolgozhassanak.

A parasztok nyílt forradalomba törtek ki és hozzájuk csatlakozott a 179. gyalogezred ott álomásozó zászlóaljja. Voronestől északra szintén kitört a parasztfurradalom. A 6-ik ulánuszree megtagadta az engedelmességet, hogy a népre löjjön. A tiszteket megölték, a kormányzó súlyosan megsebesült.

Köln, március 20.

(Az Ujvidéki Hírlap eredeti távirata.)

A Kölnische Zeitung-nak jelentik Koppenhágából: Oroszország véres ellentorradalom előtt áll. A Neue Züricher Zeitung megerősíti ezt a hírt.

Berlin, március 20.

(Az Ujvidéki Hírlap eredeti távirata.)

A Kriegszeitung-nak jelentik Koppenhágából: A forradalmárok és a cárhoz hű csapatok között folytatódtnak a harcok Pétervárott, Moszkvában és más nagy városokban, különösen az ország déli részén, mert az éhség ismét általános. Pétervározt kiújultak a munkások utcai zavargásai. A bírodalom egész déli része kinyilatkozta, hogy hű marad a cárhoz.

Malmö, március 20.

(Az Ujvidéki Hírlap eredeti távirata.)

A forradalom az orosz fronton is érezteti hatását. Nisnievben súlyos természetű zendülés támadt a csapatok között. A katonák tömegesen dezertáltak.

Hága, március 20.

(Az Ujvidéki Hírlap eredeti távirata.)

A Morning Post szerint a megbukott orosz kormány a londoni szerződést azzal a kikötéssel írta alá, hogy forradalom esetén Oroszországnak joga van kikömbékét kötni. A központi hatalmaknak tudomásuk volt erről a záradékról.

Hága, március 20.

A Daily Cronicle jelentése szerint pénteken este súlyos konfliktus támadt Pétervárott a liberális hazafiak és a szélső jobbra tartozók között. A szenvedélyek annyira elfajultak, hogy a katonák meg akarták gyilkolni a dumabizottság vezetőit, ami Oroszországot rettenetes anarchiába döntötte volna. Kerenszkij mentette meg a helyzetet egy beszéddel.

London, márc. 20.

(Magyar Távirati Iroda.)

Lloyd George bejelentette az alsóházaknak, hogy csőtörőkön indítványozni fogja, hogy táviratilag üdvözöljék a dumát. A Pétervárról érkezett jelentések szerint még nem lehet tudni, hogy Oroszország felől minden veszedelem elmúlt.

Stockholm, március 20.

(Az Ujvidéki Hírlap eredeti távirata.)

Még mindig nem érkeztek autentikus hírek, hogy miképpen fogadják a fronton a forradalom kiűrését. A frontmögötti csapatok teljesen demoralizáltak. Péterváron a katonaság között megszűnt a fejelem. A tisztek és a közlegények részegen herverek az utcákon. Feljegyzett katonák magánlakásokat fosztogatnak. A tiszteket, akik ebben megakadályozták, lelövik.

Genf, márc. 20.

(Az Ujvidéki Hírlap eredeti távirata.)

Az amnesztia híre a Franciaországban tartózkodó forradalmárok hazakészültek. A párisi nagykövetség azonban megtagadta az utlevéllet.

Stockholm, márc. 20.

(Az Ujvidéki Hírlap eredeti távirata.)

A Pétervári Távirati Ügynökség jelenti: A munkásság vezetői elhatározták, hogy a munkások újból vegyék fel a munkát.

Lugano, márc. 20.

(Az Ujvidéki Hírlap eredeti távirata.)

Ideérkezett pétervári jelentések szerint a minisztérium és a munkásság között egyre élesebbek az ellentétek. Péterváron teljesen nyugalom van. Nagy hóviharak dühöngtek és 15 fok hideg van a fővárosban.

Stockholm, márc. 20.

(Az Ujvidéki Hírlap eredeti távirata.)

A Pétervárral való távirati összeköttetés megszakadt.

Rotterdam, március 20.

A Daily Telegraph jelenti Pétervárról: Ruszj tábornok az ideiglenes kormány kiküldöttjeit, akik a forradalomhoz való csatlakozásra szólították fel — tartóztatták.

Tul a 22-ik ezresen.

Mai gyűjtésünk 346 20 K.

Minden nap meghozza a maga adományát. Március 20-ika sem mult el anélkül, hogy a Gyorssegély mozgalmunk céljaira ne adakoztak volna. 346 20 korona a ma befolyt összeg, amelyből 280 korona a vasárnapi jótékony színelőadás jóvedelméből jutott az alapra.

Schossberger Gyula és Szirtes Dezső, mint az előadás rendezői a kabaret-estélyen befolyt 780 K-ból 500 K-t a hadiövezvények és árvak javára fizettek be, míg 280 K-t a Gyorssegélyalap céljaira ajánlottak fel. Igaz köszönettel és hálával fogadtuk a rendezők nemes elhatározását. Az a hetekig tartó munka és tevékenység, amelyet Szirtes Dezső és Schossberger Gyula a kabaret rendezése körül kifejtett, a fényes anyagi sikerben találták meg jutalmát. Aki ennyit fáradságért, hogy az övezvényeknek, árvaknak és nyomorgóknak minél több jusson, azok csak jó emberek lehetnek.

Pekhló Béla zászlós, kedves földünk, a harcérrel (602. tábori posta) 20 koronát küldött az ujvidéki szegényeknek.

Weisz Gyula gyalogos szintén a harcérrel (396. tábori posta) 25 koronával járul hozzá az itteni nyomos enyhítéséhez. Mindkét földünk, akik a harcra tenjesítik a kötelességüket, meleg szívrrel gondol az itthon színlődőkre.

Nádhik Vilmos gyűjtőjén adakoztak: Filipán Péterné, Lenhardt Jakab, Varagits Katica, Wagner Frigyes, Jusztusz Karolin, Kirchner K., Neuberger Etus 1—1 koronát, Náplich Vilmos, Wack Antal, Kernaszt Jánosné 50—50 f., N. N., Balasics, Nádhik Vitmuska, N. N., Nádhik Magda 40—40 f., N. N. 30 f., N. N., N. N. 20—20 fillér.

Eddigi gyűjtésünk 22,065 16 kor.

Amerika készülődése.

Hága, március 20.

Newyorkból jelentik: Wilson felhatalmazta a tengerészeti minisztert, hogy 115 millió dollárt fordítson a flotta kiegészítésére és kiegészítő hajók beszerzésére.

Egy német buvárhajó elsüllyesztett egy nagy francia csatahajóit.

Budapest, március 20.

Tengeralattjáróink egyike, melynek parancsnoka Moraht sorhajóhadnagy, e hó 19-én a Földközi tenger nyugati részén egy rombolókkal bízott, a Danton-osztályhoz tartozó francia nagy csatahajóit torpedó lövéssel elsüllyesztett. A sorhajó, amely zegzugban haladt, a találat után nyomban erősen oldalra hajolt és negyvenöt perc múlva felborult.

A tengerészeti vezérkar főnöke.

Ellenséges repülők bombázták Triesztet.

— Német mai jelentése. —

Budapest, március 20.

(Hivatalos) KELETI HARCTER: Erdőskárpátokban, Lucktól nyugatra és a Stochod mentén sikeres előtéri vállalkozásaink voltak. Egyébb nevezetes esemény nem történt.

OLASZ HARCTER: Flelmsvölgyi arcvonalon jelentékenyen fokozott, különben csak a rendes tüzérségi tevékenység folyt. Triestre ellenséges repülők újból bombákat dobtak.

DÉLKELETI HARCTER: Tepelintől északra a Vojusa mentén felderítő osztagaink egy ellenséges bandát megsemmisítették. Ochrida-tól keletre újból franciák erős támadásait vertük vissza.

Höfer altábornagy
a vezérkar főnökének helyettese.

Harcok az átengedett francia területen.

— Német hivatalos jelentés. —

Berlin, március 20.

A nagyfőhadiszállás jelentései:

NYUGATI HARCTER: A Somme és az Oise két partján az ellenséges megszállni engedett területen gyalogsági és lovasági osztagok több harcot vívtak, amelyek az ellenség veszteségével végződtek. Az ezen a vidéken kiszemelt harcra előkészítette katonai szempontból szükségessé tette, hogy mindent használhatatlanná tegyünk, ami az ellenségnek később hadművelete számára előnyös lehetne. Az Ypern-hajásban felderítőink az ellenség állásából 12 angol hoztak magukkal. Lens és Arras között időnként élnék volt a tüzérségi harc. A Maas balpartján a franciák délután és éjjel heves támadásokat intéztek a 18-án tőlük elfoglalt állások ellen. Mindenütt visszavertük őket. A 304-es magaslaton egyik századunk saját kezdeményez sere utána nyomult a hátráló ellenségnek és attól egy újabb 200 méter széles árokdarabot foglalt el és annak 25 főnyi legénységéből álló megszálló csapatát elfogta. A Rajna—Rhone csatornától közvetlen délre keresztülviit ügyes vállalkozás alkalmával 20 francia jutott keünkre. Légi harcokban 13, védőtűzünkkel 2 ellenséges repülőgépet löttünk le.

KELETI HARCTER: Lipót bajor herceg vezértábornagy arcvonala: Egyes szakaszokon élenkebb harc tevékenység folyt, mint az előző napokon. A Beresina és a Stochod mentén porlyázások alkalmával felderítő csapataink 85 orosz foglyot szállítottak be.

Macedón arcvonal: Az Ochrida- és a Presba tó között, valamint a monasztrai medencétől északra fekvő magaslatokon immár kilenc nap óta folyó harc tegnap sem hozott sikert a franciáknak. Rohamcsapatok úgy a tavak szorosában, mint Monasztirtól északra széles arcvonalon törtek előre állásaink ellen. Tűzünkben, néhány heiyen pedig közelharcban minden támadásuk megfiusult. Csapataink és a szövetséges csapatok nagyon jól verekedtek. A Doiran-tótól északra tüzérségi tűzünkkel szétgrasztottunk több angol századot.

Ludendorff, első főszállásmester

Svájc uira mozgósít.

Bern, március 20.

(Az Ujvidéki Hírlap eredeti távirata.)

A szövetségének határozata értelmében tegnapra zászló alá hívta a harmadik és a hatodik hadosztályok tüzérségi és gyalogsági zászlóaljait. Március 26-án mozgósítják a Landwehr-, drágonyos- és géppuskás-zászlóaljakat, április 11-én pedig a karabintériket és vartüzereket. Ezek az övintézkedések mind a tavaszi nagy offenzívának szólnak.

A képviselőház ülése.

Budapest, március 20.

(Az Ujvidéki Hírlap eredeti távirata)

A képviselőház ülésén folytaták a vitát. Gróf Esterházy Mihály, Novák János és gróf Károlyi Mihály beszéltek. Károlyi Mihály a kormányt támada és a koncentrációs kabinetet sürgette. Héderváry Lehel, Ráth Endre, Huszár Károly és Barcsay Andor újabb összehírdetlenségi bejelentéseket tettek Dániel Gábor, Muslay Gyula, Almásy László, Simonsits Elemér és Sándor Pál elleu.

Az interpellációs könyvek 19 interpellációt jegyeztek be, amelyekre a szerdai ülésen fél 6 órakor térnek rá.

Beteget visznek a Szerémségbe...

Két jámbor fálos lassu döcögéssel húzza végig a szekert Ujvidék utcáin. Szalmával magasra megrakva a szekér alja, e mozgó nyoszolyán duzzadó párnák között egy öreg parasztagada terül el. A lovak lépésben mennek: beteget visznek át a Dunán a Szerémségbe...

Éppen a hidon készülnek felkapaszkodni, amikor a posztoló rendőr megállítja a betegszállító alkotmányt.

— Hová? Honnan? — kérd ez részvétellel a rendőr, mivel hogy a szemében gyanusnak tűnt fel, hogy annyira kipárnázták a beteg fekvőhelyét.

— A kórházból vitetem magam haza Prográra — nyögte a beteg. — A doktorok nem tudnak rajtam segíteni. Azt akarom, hogy otthon érjen a halál.

A rendőr most már ott állt a szekér mellett. Bizony a haldokló arcán nagy reméltet tükrözött. — Egyébként úgy látszott, hogy az öreg felette siet és jó néhány esztendőtt utazik a halál elébe.

A rendőr nyomban kipatantotta a gyanuját:

— Mi van a párnád alatt? — Kérdezte.

— Szalma. Sok szalma — volt a válasz. Azt mondta az orvos ur, hogy puhán fekdjék, mert még utközben találak meghalni.

A rendőr most felállította az öreg, aki haldoklóhoz nem illő fürgeséggel tápaszkodott fel. A rendőr ezután szétteregette a szalmát, amelyben három zsákban 120 kiló kenyérliszt, 70 kiló tengerliszt és 216 kiló buza volt elrejtve.

A progári haldokló le volt lepelve. Szekerével együtt bekisérte a rendőrségre, ahol a három zsák lisztet, illetve buzát elkobozták.

Zanbauer Ágoston rendőrkapitány azonnal kihallgatta. Ninkovics Atyám a neve és vagyonos progári gazda. Azzal védekezett, hogy két évig leányával együtt Boldogasszonyfalván volt internálva. A lisztjét onnant akarta hazaszállítani Prográra és nem tudta hogy a szállításhoz igazolvány kell.

A furlangos Ninkovics ellen a rendőrkapitányság folyamatba tette a kihágási eljárást.

Beszámoló a munkásbiztosító pénztár ár harmadik háborús esztendejéről.

A munkásbiztosító pénztár igazgatósága Mayor József pénztári elnök elnöklétével igazgatósági ülést tartott, amelyen az igazgatóság több fontos ügyön kívül létargyalta és elfogadta az 1916. évi zárszámadást, vagyonmérleg- és eredményszámát.

A pénztár 1916. évi zárszámadása 27118.51 korona hiánnyal záródott. A hiányt a taglétszám s ezzel kapcsolatosan a járulékjövedelem csökkenésén kívül a segélyezési költségek emelkedése és az a körülmény idézte elő, hogy az 1916. évben ismét 18852.60 korona betegesgélyző járulékok kellett tartalekolni a „Munkaadók számláján” nagymérvű bevonulások és ennek folytán a járulékek behajthatatlansága miatt. Ezzel a „Munkaadók számláján” mutatkozó 109902.92 korona hátralebélő már 78584.48 korona van tartalékolva. Ez azonban nem tekinthető elvesztett pénznek, mert az Allami Hivatal rendelkezése alapján nemcsak azon összegek tartalekolhatók a háborús években, amelyek tényleg behajthatatlannak bizonyultak, hanem mindazon járulékövetelések, amelyekre a hadbavonulás vagy más ok miatt a háborús években befizetések nem eszköztettek. A háborús évek kezdeti hiányaiból azonban nem lehet újvidéki kerületi munkásbiztosító pénztár anyagi meggyengülése következtetni, mert az 1907: XIX. t.-c. 118. § a alapján a kerületi pénztárak kezelési felelőségei kétharmadát az Országos Pénztárnak tartoznak beszoolgáltatni, viszont a kerületi pénztárak hiánya az Országos Pénztár veszteségszámláját terheli.

A kerületi pénztárnak az Országos Pénztárnál levő folyószámla tartozása csökken az évi hiány összegénél, viszont felesleg esetén növekedik a felesleg kétharmadának összegével. A háborús évek alatt részben ezen oknál fogva, részben mert a régi vitás járulékok rendezését a pénztár sikeresen vitte keresztül, megállapíthatta a mostani igazgatósági ülésen, hogy a pénzügyi helyzete 1914/16. években határozottan javult. Ennek igazolására kiragadunk a terjedelmes jelentésből egy pár példát.

Az Országosnak a pénztár tartozott 1913 végén 54.766.60 K-val, ehhez 1914. évben kölcsön és balcsesi ellátmány fejében a rendezés során felvett 50.000 K. 1916. év decemberben ellátmány fejében 8000 K. összesen 112.766.60 K. Ennek dacára az 1916. évi zárszámadás jóváhagyása után a pénztárnak lesz követelése az Országos Pénztárral szemben.

Kórházi tartozása volt 1913. év végén 42.383.35 K. 1914. évben beérkezett s az 1913. év és előző éveket tehelő kórházi számlák összegre kitéve ca 8000 K. összesen 50.383.35 K. Ezzel szemben 1916. év végén tartozik a pénztár 15.040.88 K-val. Tehát kórházi tartozásából is törlesztett 35.000 K-t s a felső kórházi költségeket a számla bemutatása alkalmával rendszeresen fizeti.

A felszámolt vagyontömeget 34.817.74 K-ról 39.436.63 K-ra, tehát 4618.89 K-val gyarapította a 20 héten túli segélyezés előnyére s

a felszámolt vagyontömeget jól kamatozó hadikölcsön kötvényekben helyezte el. Ezenkívül a felszámolt pénztárról megvett székházvételár tartozását is csökkentette 5600 K-val.

Az igazgatóság tehát mindent elkövetett, hogy a pénztár pénzügyi egyensúlyát fenntartsa, sőt javítsa, azonban ezen eredményekből viszont nem szabad arra következtetni, mintha a munkásbiztosító pénztárak helyzete rózsás volna, mert sok olyan feladat végrehajtását kell eltekinteni a pénztárnak, amelyre a munkássegélyesség javítása érdekében szükség volna.

Elitelték a Horvát Országos Bank igazgatóját

A szabadkai rendőrség elkobzott 40 ezer korona értékű olajat.

A szabadkai rendőrség — mint az *Ujvidéki Hírlap* szabadkai tudósítója jelenti — árufelhalmazás miatt eljárást indított a Horvát Országos Bank szabadkai fiókjá ellen. A Horvát Országos Bank szabadkai intézetének raktárában ugyanis 130 hordó olaj és benzinkészletet találtak, amely nem volt bejelentve.

A kihágási bíróság előtt *Sztankovits* Voisló, a fiók igazgatója és *Flesch* Samu, az áruosztály raktárnoka felelték a bejelentés elmulasztásáért. Dr. Brestyánszky Miklós rendőrbüntetőbíró több napig tárgyalta a bonyolult kihágási ügyet. A tárgyaláson kiderült, hogy a Horvát Országos Bank Zagrábban vásárolta az olajat, amelyet Szabadkára szállított. A banknak volt ugyan engedélye a kereskedelemügyi minisztériótól az olaj beszerzésére, ez az engedély azonban nem vonatkozott ily nagy mennyiségre. A szabadkai rendőrség a kereskedelemügyi miniszter utasítására elkobozta a 40000 korona értékű olajkészletet.

A védelmet a kihágási tárgyaláson dr. *Szentiványi* Ármán ügyvéd látta el, aki a többek között ezeket mondta:

— A Horvát Országos Bank Szabadkán vendégjogot élvez. A rendőrkapitányság az ítélet kiszabásánál mérlegelje ezt a körülményt is, nehogy a horvát hatóságok a Horvátországban lakó magyarokon retorzióval éljenek. Dr. Brestyánszky Miklós rendőrkapitány ma hirdette ki az ítéletet, amely szerint Sztankovits Voisló igazgatót 1000 korona fő és 300 korona mellékbüntetésre, Flesch Samu raktárnokot pedig 500 korona fő és 500 korona mellékbüntetésre ítélte.

A Horvát Országos Bank ellen ezenkívül átrágitás miatt is folyik eljárás.

Kína Ausztria-Magyarországgal is szakít.

Genf, március 20.

(Az Ujvidéki Hírlap eredeti tavrata.)

A párisi lapoknak jelentik Pekingből: Hollandia nemcsak a német, hanem az osztrák és magyar érdekek képviselőit is elváltatta Kínában. Peking és Bécs között a szakítás közvetlen küszöbön van.

HIREK.

A király előtt. Budapesti tudósítónk jelenti: A király *Apponyi* Albert grótot holnap délután 5 órakor, *Károlyi* Mihály grótot csütörtök délelőtt 1/11 órakor és *Zichy* Aladár grótot pénteken délelőtt 10 órakor külön kihallgatáson fogadják.

A polgári leányiskola ünnepe. Az újvidéki polgári leányiskola tanestülete *Fizély* Julia tanárnő nyugalombavonulása alkalmából busucsinéppélyt rendez, amelyre a következő meghívót bocsájította ki:

— Az újvidéki polgári leányiskola tanestülete *Fizély* Julia érdemes és nagyrabecsült kaptársának az iskolánál eltöltött hosszú és eredményekben gazdag ténykedése után nyugalombavonulása alkalmából 1917. évi március hó 24-én d. e. 10 órakor az iskola tornatermében busucsinéppélyt rendez, amelyre a nagyérdemű városi hatóságokat, a helybeli intézeteket, a volt növendékeket és az ünnepeltnek tisztelőit meghívja.

Halálhöz. Megint kidőlt a régi tanító gárdának egyik érdemes tagja. *Weisz* Samu ny. tanító, hosszú, kinos szenvedés után ma reggel örök alomra hunyta le szemét. 35 évig mint a népművelés alapvető munkása sok gond és nélkülözés között tengette életét s mégis eredményes munkát teljesített, mert mindig fáradhatatlan ambícióval végezte hivatalát. Kiterjedt rokonság gyászolja az elhunytat.

Adomány. *Ernst* Béla 10 koronát adott az Ujvidéki Hírlap utján a hadiözvegyek és árak javára. Az összeget El. VIII. 0155. szám alatt befizették az újvidéki hadsegélyző bizottság pénztárába.

Hangverseny a hadisírok alapja javára. *Kerehjáró* Duci, a negeudéni fiatal mestere vezet a jótékonyaság szolgálatában. Már eddig százazreket hegedült össze a különféle háborús jótékonyaság céjaira, bejárta Németország déli és nyugati részét és megfordult már a hazai föld némely vidékén is. Ez az istenáldotta tehetség, akiben Paganini művészetétől tovább, Ujvidékre is azért jön, hogy a jótékonyaság szolgálatába állítsa a Nyugat minden metropolisában már megcsodált művészetét. A 27—28. iki újvidéki hangversenye egy művészeti eseményszámba megy, hogy a messze vidékről is sietnek helyet biztosítani a hangversenyre. A zeneestélyre szóló jegyek az *Ujvidéki Hírlap* kiadóhivatalában kaphatók.

A pósthivatal közleménye. Olyan felek számára, kik befizetnék céljaira 1 vagy 2 koronás bankjegyeket 100 koronát meghaladó összegben kívánunk egyszerre felhasználni, a pósthivatal csak délelőtt 8—10 óráig és délután 2—4 óráig áll rendelkezésre.

Meghosszabbították a mezőgazdasági szabadságolásokat. A honvédelmi miniszter ma rendelkezett Ujvidéki polgármestere és közből, hogy a mezőgazdasági munkálatokra március 31-ig és azon túl szabadságot katonák szabadságát a politikai hatóság további intézkedés meghosszabbíthatja. A katonai ügyosztály az ér-

dekeltek a szabadság meghosszabbítása végett külön-külön fogja beidézni. Az igényjogosultak, akik március 26-ig nem kapnak idézést, jelentkezzenek a katonai ügyosztályban.

A Csajkáskerületi Takarékpénztár közgyűlése. A titeli Csajkáskerületi Takarékpénztár Részvényárságok vasárnap délelőtt számos érdeklődő jelenlétében tartotta meg XII. évi rendes közgyűlést. A közgyűlésen dr. *Szegő* Géza járásorvos elnököt, aki megnyitójában a nemrég elhunyt *Szemző* János főszolgabírónak az intézet körül szerzett érdemeit méltatta. Egyhangúlag elhatározták, hogy a volt elnök arcképét megfestetik. A takarékpénztár 1916. évi nyeresége 66047.29 koronát tesz ki, az a szép eredmény a 200.000 korona alapítóké 33%-os befektetésének felel meg, de ennek dacára az igazgatóság csak 8%-os osztalékot javasolt, mert az eddigi óvatosságot politikáját óhajtja folytatni továbbra is. A tartalék az 1916. évi dőláció folytán 219.000 koronára emelkedett. A bankot a titeli és környéki érdekek kielégítése céljából az alábbi nagykövét és neves intézetek alapították: a Magyar Agrár és Járadekbank Budapest, a Délvidéki Közgazdasági Bank Szabadka és a Bácsmezej Agrár Takarékpénztár Zombor. Az igazgatóság jelentés és a bemutatott mérleg elfogadása után az igazgatóságba beválasztottak: dr. Benedek Jakab mozsori körorvos, Markovics János gyógyszerész, Lalin János községi jegyző és *Szemző* Károly hódásági főszolgabíró. A szabadkai Délvidéki Közgazdasági Bank kitűnő igazgatója, *Schön* Arthur is megjelent a közgyűlésen és indítványozta, hogy a tisztviselői kamak a szép eredményről köszönetet szavazzanak. A közgyűlés egyhangúlag elfogadta az indítványt. *Maugsch* Lajost, az intézet érdemes cégvezető-főkönyvelőjét vezértikárrá léptették elő. Az elnöki állást a közgyűlés kegyeletből nem töltötte be.

A Jolánka ujra megkezdte a forgalmát. A „Jolánka” gőzhajó csütörtökön 1/12 órakor indul először Ujvidékről Kamencára. Köznapokon indul Ujvidékről d. e. 6-45, 9-kor, 11-30-kor, d. u. 3, 5-kor, 6-30-kor. Vasárnap d. u. indul 3, 4, 5 és 7 órakor. Kamencáról hétköznap indul délelőtt 6, 7-15, 9-30-kor, délután 2, 3-30, 6-30-kor, vasárnap délután pedig 2, 3-30, 4-30 és 6-30 órakor.

Egy francia naszd elsüllyesztett egy francia buvárhajót.

Bern, március 20.

Egy francia torpedónaszád Marseille kikötőjében elsüllyesztett egy francia buvárhajót, a melyet németnek néztek.

A német front meg rövidítése.

Basel, március 20.

A „Basler Nachr.” közli: A milánói katonai kritikuskor írkák, hogy a német front megrovidítéséhez nem szabad nagy reményeket fűzni, mert az ellenség bizonyára meglepő csapást készített elő. A párisi sajtó üdvözlö a folszabadult országrézt és azt írja, hogy ez az esemény a legcsodálatosabb győzelem a marnei csata óta, mert első ízben történt, hogy a francia katonák saját

földjüket hódították vissza. Pris alezredes aggodalmát fejezi ki amiatt, hogy a németek ezzel a visszavonulással megakadályozták az angol francia offenzívát. Rousset ezredes szerint az ellenség visszavonulása litkos terveket rejt magában és éppen ezért szükségessé az óvatosság.

Özv. Weisz Samuné ugy a maga, mint gyermekai Piroška és Böske, valamint veje Friedmann Kálmán, unokája Gyula és az összes rokonság nevében fájdalomtól megtört szívvel tudatják, hogy a szeretett férj, apa, nagypapa és rokon

Weisz Samu nyug. tanító

életének 73-ik, boldog házasságának 37-ik évében hosszas szenvedés után f. hó 20-án elhunyt.

A megboldogult hült tetemet március hó 21-én délután 4 órakor fogjuk a II. Rákóczy Ferenc ut. 88. számú gyászházából örök nyugalomra helyezni.

Ujvidék, 1917. március 20-án.
Emlékét kegyelettel fogjuk megőrizni.

APRÓ HIRDETÉSEK.

Zongoratanárnő pár szabad órával rendelkezik. Cim Kenyer-utca 19 l. em.

Eladó remekivitelű egygyás hálószoba butor 960 koronáért. Cim a kiadóban.

Grand Hotelben hónapos szobák olcsó árban kaphatók.

Modern egészen új cserépkályhák olcsón eladók. Cim a kiadóban.

1 utcai udvari szobából álló és konyhából vagy anélkül esetleg irodahelyiségnek átalakítható lakás május 1-re kiadó. Cim a kiadóhivatásban.

Figyelem! Olcsón eladó két darab 3 hónapos, tisztafajú német farkaskutya és 280 koronáért ugyanolyan fajta hároméves kitűnő tenyészsutka. Markowski főhadnagy Kamenica, katedriskola.

Futórozák a legszebb fajokban darabonként 1 koronáért kaphatók Barriuss kertészetben Vásár-utca 31.

Több emeletes ház és egy nagy építkezési telek építő anyaggal együtt a város központjában eladó. Forgalmi iroda. Adámovits palota Telefon 362.

Jó zongora eladó. Forgalmi iroda Adámovits palota. Telefon 362.

Fűszerkereskedő segéd állást keres. Cim: Konjovits, Szűcs-utca 11.

Jégszekrényt vennék jókarban levőt. Hajdu étkezde Rákóczy-út 2. szám.

Egy alig használt kerékpár új gumikkal jutányos áron eladó. Fazekas-utca 3.

Értesitem a m. t. közönséget, hogy üzletemben ezentúl **női, férfi és gyermek fehérnemű varrást,**

monogram és fehérnemű himzés, ágytakarók, stórok és vitreagók összeállítását, minden kézimunka montirozását jutányos árban elvállalom. Teljes kelengyékkel is vállalom.

Kiváló tisztelettel

Hexner Franciska

kézimunka üzlete

Kossuth Lajos-utca 43. szám.

MEGHÍVÓ

az „ELSŐ FUTAKI ELŐLEGEZÉSI EGYLET”
1917. évi március hó 25-én d. u. 3 órakor megtartandó

ÉVI RENDES KÖZGYÜLÉSÉRE.

TÁRGY:

1. Az igazgatóság évi jelentése.
2. A felügyelő-bizottság jelentése és a felmentvény megadása.
3. Esetleges indítványok az alapszabály 44. §-a értelmében.
4. Jégzőkönyvnyvitelesítők választása. AZ IGAZGATÓSÁG.

Prima szántóföld

szabadkészből eladó Csurogon (Bácsmegeye) a csurogi határban, a szegedi ujvidéki műút mellett 104 hold 863 négyzetöglől (1000 négyzetöglös) egy tagban, továbbá a köz-égtől 10 pernyi távolságra a török-becsei határban, a volt Urban-féle Elza majori uradalomból 66 hold 1090 négyzetöglől a rajta levő elsőrendű gazd. épületekkel. Mindket birtokon igen jó feltételű amortiszcios kölcsön van. A földek megtekintésére kocsi rendelkezésre áll. Bővebb felvilágosítást ad:

Kékity József községi jegyző Csurogon.

Gép- és hengerolaj

minden mennyiségben kapható

Komlós Bélánál

Ujvidék, Kossuth Lajos-utca 43. (Ó. mény-utca bejárat.)

A Forgalmi Részvénytársaság közleményei.

MEGVÉTELRE AJANLUNK:

Kulán (Bács m.) a piac-téren fekvő jömenetelű elsőrangú kaszinó-szállóval teljes berendezéssel a tulajdonos bevonulása miatt eladó. Nagyon kedvező fizetési feltételek mellett. (Készpénz csak 10—20000 K.)

Venni szándékozik forduljanak csakis az egyedüli megbízotthoz

FORGALMI RÉSZVÉNYTÁRSASÁGHOZ

Ujvidék Winkle-palota, K. L. u. 37. (Markovics Sz. D. üzlete mellett)

Telefon: 297. Sürgőnycim: Forgalom.

Szöbeli vagy írásbeli felvilágosításokat díjtalanul adunk.

Gör. kel. Szerb. patriárka dályai uradalom igazgatósága.

Dálya 1917. március hó 15-én.

Tölgyfa eladási hirdetmény.

Alólirott uradalom igazgatósága ezennel közhírré teszi, hogy 1917. évi március hó 26-án d. e. 11 ó. Dályai uradalom hivatalos helyiségében k. b. 2500 drb tölgyfát nyilvános árverésen eladja. A fa ligeti erdőben Borovo mellett van.

Venni szándékozőknak az árverési feltételek a kitözött árverés napjáig az uradalmi irodában — hivatalos órák alatt — rendelkezésükre bocsájtattak, mely alkalommal közölve lesz az érdeklődőkkel, a fa átmérete, mennyisége és hivatalos felbecslése, valamint a létéendő bánatpénz összege is.

Uradalmi igazgatóság.

Rottmiller-féle

Forgalmi iroda

most az Adámovits palotában van. Telefon 362.

Korzo-Mozi

Szerdán és csütörtökön
március 21 és 22-én.

HEDDA VERNON
a főszerepben

SEMIRAMIS

Dráma 4 felvonásban.

Péntek szombat vasárnap

A rylandi pályamester

dráma 3 felvonásban.

APOLLO

március 21 és 22-én.
Szerdán és csütörtökön

Az utolsó pohár

Amerikai cowboy dráma 3 felvonásban.

Háborus álom

Amerikai háborus kép 3 felvonásban.

Az Ipar és Kereskedelmi Takarékpénztár

tőkebefektetésre ajánlja a legutóbbi napokban forgalomba került 5%¹/₁₀₀-os 1918. szept. 1-től felévenként névértékben való visszafizetésre femondható

KINCSTÁRI JEGYEKET.

E címletek előnye a befektetett tőke rövid lekötöttsége, árfolyamvesztésig kizártsága, magas hozam.
Aránytalanul, valamint további felvilágosítással ugy ezek mint egyéb tőkebefektetésre alkalmas értékpapírok tekintetében szívesen szolgál.

Lombard és egyéb kölcsönökét előnyösen folyósít.